

# 點心

手作り點心  
HANDMADE DIMSUM



## 蝦餃

エビ蒸し餃子  
Steamed shrimp gyoza

1個 350  
(2個より)



## 葱油餅

ネギ焼き  
クレープ  
Pan-fried leek crepe

1枚 700



## 口水鸡

蒸し鶏の四川  
辛味だれ  
よだれ鶏  
Steamed chicken  
w/spicy Sichuan  
sauce

1,000



## 拍黄瓜

たたききゅうり  
Chopped cucumber  
w/garlic

700

# 面 / 飯

麵 / 飯  
NOODLES / RICE



## 広東面

五目しょうゆ  
とろみ麺  
Soup noodles  
w/various  
ingredients

1,800



## 大餃子

大餃子(焼/茹)  
Big pork meat  
gyoza  
(pan-fried / boiled)

4個 680  
6個 1,020



## 蝦仁焼売

広東エビ豚焼売  
Shrimp & pork  
shumai

3個 680



## 当家包子

ブルーリリーの  
豚まんじゅう  
Pork bun  
牛肉入りクミンの香り

1個 300  
(2個より)



## 葱油鸡

蒸し鶏の葱だれ  
Steamed chicken  
w/leek sauce

1,000



## 青榨菜

青ザーサイ  
Sichuan pickles

700



## 黒担担面

黒ごま担々麺  
Black sesame  
dan dan soup  
noodles

1,300



## 冬菇面

どんこ椎茸麺  
Donko Shiitake  
soup noodles

1,400



## 和牛牛肉餃子

黒毛和牛の  
黒餃子(焼/茹)  
Wagyu beef  
black gyoza  
(pan-fried / boiled)

4個 720  
6個 1,080



## 蘿卜糕

大根もち  
Daikon radish cake

1個 300  
(2個より)



## 豆豉排骨

スペアリブの  
豆豉蒸し  
Steamed spare ribs  
& fermented beans

800



## 皮蛋豆腐

ビータン豆腐  
Century egg on tofu

1,000



# 家常菜

庶民的料理  
LOCAL CHINESE CUISINE



## 白担担面

白ごま担々麺  
White sesame  
dan dan soup  
noodles

1,300



## 蝦仁炒饭

エビレタス入り  
チャーハン  
Shrimp & lettuce  
fried rice

1,800



## 韭菜馒头

にらまんじゅう  
Pan-fried shrimp &  
leek dumplings

1個 400  
(2個より)



## 海鮮春卷

エビいか棒春巻  
Deep-fried seafood  
spring rolls

1本 500  
(2本より)



# 開胃菜

まずはじめに注文の前菜おつまみ

前菜  
STARTERS



## 拌四季豆

インゲン干し海老  
ザーサイあえ  
Green beans, dried  
shrimp & Sichuan  
pickles

800



## 炒青菜

3種の青菜  
ガーリック炒め  
3 kinds of stir-fried  
greens w/garlic

1,300



## 紅担担面

紅担々麺  
Red & spicy  
dan dan soup  
noodles

1,300



## 扣肉炒飯

豚バラ青菜  
チャーハン  
Pork & green leaf  
fried rice

1,400



## 猪肉小籠包

スタンダード  
小籠包  
Pork meat  
xiaolongbao

1個 200  
(2個より)



## 什錦春巻

五目春巻  
Mixed ingredient  
spring rolls

1本 350  
(2本より)



## 密汁叉焼

釜焼き  
チャーシュー  
Oven-baked  
char siu

1,500



## 南瓜咸蛋

カボチャの  
塩漬け玉子あえ  
Pumpkin & salted  
egg seasoned w/  
pepper

800



## 尖椒干豆腐

布豆腐とピーマン  
青唐辛子炒め  
Stir-fried dried tofu,  
bell peppers &  
green chili peppers

1,400



## 乾拌担担面

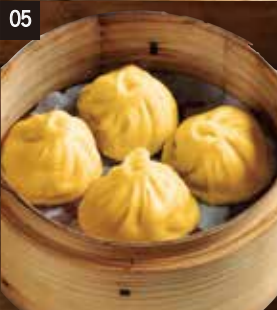
汁なし担々麺  
Tossed dan dan  
noodles

1,300



# 甜品

デザート  
DESSERT



## 蟹黄小籠包

蟹味増入り  
小籠包  
Crab butter & pork  
xiaolongbao

1個 250  
(2個より)



## 蘿卜絲餅

大根細切り  
パイ包み  
Thin-sliced radish  
baked in pastry

1個 350  
(2個より)



## 海蜇头

くらげ辛味あえ  
Spicy jellyfish

1,400



## 花椒土豆丝

じゃが芋山椒あえ  
Shredded potato

700



## 地三鮮

茄子ジャガ芋  
ピーマン炒め  
Stir-fried eggplants,  
potatoes &  
bell peppers

1,500



## 韭菜面

ニラそば  
Chives soup  
noodles

1,300



杏仁豆腐  
アンニン豆腐  
Almond jelly 500



布丁  
山崎12年大人のプリン  
Yamazaki 12y adult pudding 600



## 麻辣小籠包

麻辣パインー  
小籠包  
Pork & spicy red  
pepper xiaolongbao

1個 200  
(2個より)



## 咸水角

もち米揚げ餃子  
Deep-fried  
glutinous  
rice gyoza

1個 350  
(2個より)



## 凉制牛肚

牛トリッパの  
冷製(檸檬 / 麻辣)  
Chilled beef tripe  
(lemon / mala)

1,000



## 四喜烤麩

コウフと麵筋の  
煮しめ  
Braised dry-baked  
wheat gluten

700



## 和牛麻婆豆腐

黒毛和牛入り  
マーボ豆腐  
Mapo tofu  
w/WAGYU beef

和牛入り 2,500  
スタンダード 1,400



## 蝦云吞面

エビワンタン麺  
Shrimp wonton  
soup noodles

1,600



芒果布丁  
マンゴープリン  
Mango pudding 600



塩冰淇淋  
五島の塩アイスクリーム  
Salt ice-cream 500

## 中国茶 CHINESE TEA

春風 HARUKAZE	緑茶をベースにジャスミンの香りをうつした春の風のような心地良い味わい	温 ポット	800
四季春 SHIKISHUN	台湾烏龍茶。発酵度が低く、まろやかですっきりとした爽やかな味わい	温 ポット	800
东方美人 TOHOBIJIN	烏龍茶の中でも発酵を進めた茶葉で甘みがあり熟した果実の香りが特徴	温 ポット	800
女儿茶 NYOJICHA	熟成された普洱茶で、独特の甘味とやわらかなろみ、スモーキーな芳香が特徴	温 ポット	800
水出しウーロン茶/四季春	Cold brew tea / SHIKISHUN	冷 ボトル M 冷 ボトル L	1200 1800
水出しウーロン茶/東方美人	Cold brew tea / TOHOBIJIN	冷 ボトル M 冷 ボトル L	1200 1800
水出しジャスミン茶/春風	Cold brew tea / HARUKAZE	冷 ボトル M 冷 ボトル L	1000 1600

## ソフトドリンク SODA & JUICE

ガルバニーナ ピオ・ブラッドオレンジソーダ	Galvanina Bio Arancia Rosso ブラッドオレンジの果肉まで詰まった濃厚な味わい		990
ガルバニーナ ピオ・レモネードソーダ	Galvanina Limonata 有機レモンのフレッシュな酸味が特徴		990
ウイルキンソン ジンジャーエール	Wilkinson Ginger Ale		660
コカ・コーラ	Coca Cola		660
ダイエットコーラ	Diet Coke		660
オレンジジュース	Orange Juice		660
グレープフルーツジュース	Grapefruit Juice		660
マンゴージュース	Mango Juice		660

## 珈琲 / 紅茶 COFFEE & TEA

エスプレッソ	Espresso		600
カフェ	Coffee		600
ハーブティ	Herb tea		1000

# 飲茶

DIM SUM  
KITCHEN  
BLUE LILY